KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 26.5.2025 r.
COM(2025) 257 final

2025/0128 (NLE)

Wniosek

ROZPORZĄDZENIE RADY

w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) 2025/202 ustanawiającego uprawnienia do połowów na lata 2025 i 2026 w odniesieniu do niektórych stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii

UZASADNIENIE

1. KONTEKST WNIOSKU

• Przyczyny i cele wniosku

W rozporządzeniu Rady (UE) 2025/202[1] ustanowiono uprawnienia do połowów na lata 2025 i 2026 w odniesieniu do niektórych stad ryb, mające zastosowanie w wodach UE oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do UE. Niniejszy wniosek zmienia te uprawnienia do połowów w celu uwzględnienia najnowszych opinii naukowych i innych zmian.

• Spójność z przepisami obowiązującymi w tej dziedzinie polityki

Proponowane środki są spójne z celami i zasadami określonymi w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013[2] w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa („rozporządzenie podstawowe"), które obowiązują m.in. przy ustanawianiu uprawnień do połowów, tj. celami dotyczącymi limitów połowowych i ograniczeń nakładu połowowego, aby zagwarantować zrównoważony rozwój rybołówstwa w UE pod kątem ekologicznym, gospodarczym i społecznym.

• Spójność z innymi politykami Unii

Proponowane środki są spójne z innymi strategiami politycznymi UE, w szczególności z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/56/WE[3] („dyrektywa ramowa w sprawie strategii morskiej"), i mają przyczynić się do osiągnięcia dobrego stanu środowiska, w szczególności w odniesieniu do wskaźnika 3, dotyczącego dobrego stanu środowiska, który nakłada wymóg utrzymania bezpiecznego poziomu biologicznego wszystkich ryb i skorupiaków eksploatowanych w celach komercyjnych.

2. PODSTAWA PRAWNA, POMOCNICZOŚĆ I PROPORCJONALNOŚĆ

• Podstawa prawna

Podstawę prawną wniosku stanowi art. 43 ust. 3 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE).

• Pomocniczość

Wniosek jest przedmiotem wyłącznej kompetencji UE, o której mowa w art. 3 ust. 1 lit. d) TFUE. Zasada pomocniczości nie ma zatem zastosowania.

---

[1] Rozporządzenie Rady (UE) 2025/202 z dnia 30 stycznia 2025 r. ustanawiające uprawnienia do połowów na lata 2025 i 2026 w odniesieniu do niektórych stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii, oraz zmieniające rozporządzenie (UE) 2024/257 w odniesieniu do uprawnień do połowów na rok 2025 (Dz.U. L, 2025/202, 31.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2025/202/oj).

[2] Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj).

[3] Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/56/WE z dnia 17 czerwca 2008 r. ustanawiająca ramy działań Wspólnoty w dziedzinie polityki środowiska morskiego (dyrektywa ramowa w sprawie strategii morskiej) (Dz.U. L 164 z 25.6.2008, s. 19, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2008/56/oj).

- **Proporcjonalność**

We wniosku państwom członkowskim przydzielono uprawnienia do połowów zgodnie z celami i zasadami określonymi w rozporządzeniu podstawowym i z wynikiem wielostronnych lub dwustronnych konsultacji z państwami spoza UE, w tym przeprowadzonych w kontekście regionalnych organizacji ds. zarządzania rybołówstwem (RFMO). W związku z tym uprawnienia do połowów należy ustalić z uwzględnieniem najlepszych dostępnych opinii naukowych. Oprócz względów biologicznych uprawnienia do połowów powinny uwzględniać względy społeczno-gospodarcze, w szczególności trudności w prowadzeniu połowów wielogatunkowych z jednoczesnym zachowaniem maksymalnego podtrzymywalnego połowu (MSY) w przypadku wszystkich stad.

Na podstawie art. 16 ust. 6 i 7 oraz art. 17 rozporządzenia podstawowego państwa członkowskie decydują, w jaki sposób rozdzielać swe uprawnienia do połowów między statki rybackie pływające pod ich banderą zgodnie z określonymi kryteriami ustalonymi w tych artykułach. W związku z tym państwa członkowskie dysponują niezbędnym marginesem swobody przy rozdzielaniu przydzielonych kwot, zgodnie z preferowanym przez nie modelem społeczno-gospodarczym wykorzystywania dostępnych im uprawnień do połowów.

- **Wybór instrumentu**

Biorąc pod uwagę, że wniosek zmienia obowiązujące rozporządzenie, najwłaściwszym instrumentem prawnym jest rozporządzenie.

3. WYNIKI OCEN *EX POST*, KONSULTACJI Z ZAINTERESOWANYMI STRONAMI I OCEN SKUTKÓW

- **Oceny *ex post*/oceny adekwatności obowiązującego prawodawstwa**

Nie dotyczy.

- **Konsultacje z zainteresowanymi stronami**

Komisja przeprowadziła konsultacje z zainteresowanymi stronami, w szczególności za pośrednictwem komitetów doradczych, na podstawie swojego dorocznego komunikatu pt. *Zrównoważone rybołówstwo w UE: aktualna sytuacja i kierunki na 2025 r.* (COM(2024) 235 final).

W odpowiedziach zainteresowanych stron na ten coroczny komunikat zawarto opinie na temat dokonanej przez Komisję oceny stanu zasobów i odpowiedniej reakcji zarządczej. Przy opracowywaniu niniejszego wniosku Komisja wzięła te odpowiedzi pod uwagę.

- **Gromadzenie i wykorzystanie wiedzy eksperckiej**

Opinie naukowe Międzynarodowej Rady Badań Morza (ICES) opierają się na ramach wypracowanych przez jej grupy ekspertów i organy decyzyjne oraz są wydawane zgodnie z jej umową ramową o partnerstwie z Komisją.

- **Ocena skutków**

Zakres niniejszego wniosku jest ograniczony przez art. 43 ust. 3 TFUE.

Celem wniosku jest rezygnacja z krótkoterminowego podejścia na korzyść długoterminowych decyzji sprzyjających zrównoważeniu. Uwzględniono w nim inicjatywy zainteresowanych stron i komitetów doradczych, o ile zostały one pozytywnie ocenione przez ICES. Wniosek Komisji dotyczący reformy WPRyb opierał się na ocenie skutków (SEC(2011) 891), w której stwierdzono, że przy osiągnięciu celu dotyczącego MSY, który jest niezbędnym warunkiem

zrównoważenia środowiskowego, gospodarczego i społecznego, te trzy cele nie mogą być realizowane osobno.

Co do uprawnień do połowów dotyczących stad zarządzanych przez RFMO i stad eksploatowanych wspólnie z państwami spoza UE, wniosek zasadniczo wdraża środki uzgodnione w ramach negocjacji międzynarodowych. Wszelkie aspekty związane z oceną ewentualnych skutków uprawnień do połowów są analizowane na etapie przygotowywania i prowadzenia negocjacji międzynarodowych, w których uzgadnia się z państwami spoza UE uprawnienia Unii do połowów.

- **Sprawność regulacyjna i uproszczenie**

Nie dotyczy.

- **Prawa podstawowe**

Wniosek jest zgodny z prawami podstawowymi, w szczególności tymi, które uznano w Karcie praw podstawowych Unii Europejskiej.

4. WPŁYW NA BUDŻET

Proponowane środki nie będą miały wpływu na budżet.

ELEMENTY FAKULTATYWNE

- **Szczegółowe objaśnienia poszczególnych przepisów wniosku**

Wniosek ma na celu zmianę rozporządzenia (UE) 2025/202 w sposób opisany poniżej.

Sardela europejska w zachodniej części wód atlantyckich u wybrzeży Półwyspu Iberyjskiego

W rozporządzeniu (UE) 2025/202 TAC dla sardeli europejskiej (*Engraulis encrasicolus*) w zachodniej części podobszaru 9 Międzynarodowej Rady Badań Morza (ICES) oraz w podobszarze 10 (zachodnia część wód atlantyckich u wybrzeży Półwyspu Iberyjskiego i wody Azorów) na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. ustalono tymczasowo na poziomie zerowym w oczekiwaniu na opublikowanie przez ICES opinii naukowej dotyczącej sardeli w zachodniej części rejonu ICES 9a (zachodnia część wód atlantyckich u wybrzeży Półwyspu Iberyjskiego) za ten okres.

Oczekuje się, że ICES opublikuje swoją opinię w dniu 20 czerwca 2025 r. Do czasu publikacji tej opinii odpowiedni motyw umieszczono w nawiasach kwadratowych, a TAC dla sardeli europejskiej w zachodniej części podobszaru ICES 9 i w podobszarze 10 na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. oznaczono jako „pm” (*pro memoria*). Jak tylko opinia ICES będzie dostępna, służby Komisji zaktualizują niniejszy wniosek, przedkładając dokument roboczy z propozycją ostatecznego TAC na omawiany okres opartą na tej opinii. Jeżeli jednak przed publikacją opinii i do połowy czerwca 2025 r. stanie się jasne, że nie pozwoli to na kontynuowanie połowów w dniu 1 lipca 2025 r., służby Komisji zaproponują tymczasowy TAC na okres od dnia 1 lipca do dnia 30 września 2025 r.

Krewetka północna w cieśninie Skagerrak-Kattegat i Morzu Północnym

W rozporządzeniu (UE) 2025/202 tymczasowo ustalono na poziomie zerowym TAC dla krewetki północnej (*Pandalus borealis*) w wodach UE i w wodach Norwegii rejonu ICES 3a (cieśnina Skagerrak-Kattegat) na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r.,

w oczekiwaniu na opublikowanie przez ICES opinii naukowej dotyczącej krewetki północnej w rejonach ICES 3a i 4a wschodnim (cieśnina Skagerrak-Kattegat i północna część Morza Północnego w Rynnie Norweskiej). Ponadto w rozporządzeniu tym ustanowiono kwotę UE dla krewetki północnej w wodach Norwegii Morza Północnego na południe od 62oN na 2025 r. na poziomie uzgodnionym z Norwegią, tj. na poziomie 173 ton.

Oczekuje się, że ICES opublikuje swoją opinię dotyczącą krewetki północnej w rejonach ICES 3a i 4a na wschód w dniu 6 czerwca 2025 r. Po opublikowaniu tej opinii UE przeprowadzi dwustronne konsultacje z Norwegią w sprawie: (i) poziomu ogólnych uprawnień do połowów w odniesieniu do krewetki północnej w rejonach ICES 3a i 4a wschodnim w okresie od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r.; (ii) poziomu TAC dla krewetki północnej w rejonie ICES 3a w tym samym okresie; oraz (iii) dodatkowego transferu z Norwegii na UE uprawnień na 2025 r. do połowów krewetki północnej w wodach Norwegii Morza Północnego na południe od 62ºN, które UE i Norwegia zgodziły się rozważyć podczas dwustronnych konsultacji w sprawie wymiany kwot i ustaleń dotyczących dostępu na 2025 r. W oczekiwaniu na wynik tych dwustronnych konsultacji tekst odpowiedniego motywu rozporządzenia Rady (UE) 2024/1856[4] umieszczono w nawiasach kwadratowych, a TAC dla krewetki północnej: (i) w wodach UE i wodach Norwegii rejonu ICES 3a na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r.; oraz (ii) w wodach Norwegii Morza Północnego na południe od 62ºN w 2025 r. oznaczono jako „pm”. Jak tylko wynik tych konsultacji dwustronnych będzie znany, służby Komisji zaktualizują niniejszy wniosek, przedkładając dokument roboczy z propozycją TAC na omawiane okresy na poziomach uzgodnionych z Norwegią.

Szprot w Morzu Północnym oraz w cieśninie Skagerrak-Kattegat

W rozporządzeniu (UE) 2025/202 tymczasowo ustalono na poziomie zerowym TAC dla szprota (*Sprattus sprattus*) i powiązanych przyłowów na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. w: (i) wodach UE i Zjednoczonego Królestwa podobszaru ICES 4 i rejonu 2a (Morze Północne); oraz (ii) wodach UE i Norwegii rejonu ICES 3a (cieśnina Skagerrak-Kattegat), w oczekiwaniu na opublikowanie przez ICES opinii naukowej dotyczącej szprota w podobszarze ICES 4 i rejonie 3a na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r.

Oczekuje się, że ICES opublikuje swoją opinię w dniu 30 kwietnia 2025 r. Po opublikowaniu tej opinii UE przeprowadzi trójstronne konsultacje ze Zjednoczonym Królestwem (UK) i z Norwegią w sprawie: (i) poziomu ogólnych uprawnień do połowów w odniesieniu do tego stada w okresie od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r.; oraz (ii) poziomu TAC dla szprota, odpowiednio w podobszarze ICES 4 i rejonie 2a oraz w rejonie 3a na ten okres. W oczekiwaniu na wynik tych trójstronnych konsultacji tekst odpowiedniego motywu rozporządzenia (UE) 2024/1856 umieszczono w nawiasach kwadratowych, z TAC dla szprota i powiązanych przyłowów na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. w: (i) wodach UE i Zjednoczonego Królestwa podobszaru ICES 4 i rejonu 2a; oraz (ii) wodach UE i wodach Norwegii rejonu ICES 3a oznaczono jako „pm”. Jak tylko wynik tych konsultacji trójstronnych będzie znany, służby Komisji zaktualizują niniejszy wniosek, przedkładając

[4] Rozporządzenie Rady (UE) 2024/1856 z dnia 28 czerwca 2024 r. w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) 2024/257 ustanawiającego uprawnienia do połowów na lata 2024, 2025 i 2026 w odniesieniu do niektórych stad ryb, mającego zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii, a także zmiany rozporządzenia (UE) 2023/194 w sprawie ustalenia takich uprawnień do połowów na 2023 r. (Dz.U. L, 2024/1856, 1.7.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1856/oj).

dokument roboczy z propozycją TAC na omawiany okres na poziomach uzgodnionym ze Zjednoczonym Królestwem i z Norwegią.

Szprot w Kanale La Manche

W rozporządzeniu (UE) 2025/202 tymczasowo ustalono na poziomie zerowym TAC dla szprota w wodach UE i Zjednoczonego Królestwa rejonów ICES 7d i 7e (kanał La Manche) na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r., w oczekiwaniu na opublikowanie przez ICES opinii naukowej dotyczącej szprota w tym okresie.

Oczekuje się, że ICES opublikuje swoją opinię w dniu 30 kwietnia 2025 r. Po opublikowaniu tej opinii UE przeprowadzi dwustronne konsultacje z UK w sprawie poziomu TAC dla tego stada na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r., zgodnie z art. 498 ust. 2, 4 i 6 Umowy o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony[5] („umowa o handlu i współpracy"). W oczekiwaniu na wynik tych dwustronnych konsultacji tekst odpowiedniego motywu rozporządzenia (UE) 2024/1856 umieszczono w nawiasach kwadratowych, z TAC dla szprota w rejonach ICES 7d i 7e na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. oznaczono jako „pm". Jak tylko wynik tych konsultacji dwustronnych będzie znany, służby Komisji zaktualizują niniejszy wniosek, przedkładając dokument roboczy z propozycją TAC na omawiany okres na poziomie uzgodnionym ze Zjednoczonym Królestwem.

Morlesz bogar w wodach Azorów

Morlesz bogar (*Pagellus bogaraveo*) w wodach UE i wodach międzynarodowych podobszaru ICES 10 (wody Azorów) to stado wymienione w tabeli F załącznika 36 do umowy o handlu i współpracy. W załączniku tym wymieniono stada, które są obecne tylko w wodach jednej ze stron i w których obie strony mają udziały. W rozporządzeniu (UE) 2025/202 TAC dla tego stada na okres od dnia 1 stycznia do dnia 30 czerwca 2025 r. tymczasowo ustalono na poziomie 280 ton, w oparciu o aktualny poziom połowów tego stada i nie przekraczając najnowszej najlepszej dostępnej opinii naukowej dotyczącej tego stada na lata 2024 i 2025[6], opublikowanej przez ICES w dniu 9 czerwca 2023 r. Dla tego stada ustalono tymczasowy TAC, ponieważ opinia ICES z dnia 9 czerwca 2023 r. opiera się na metodzie zmienionej przez ICES w ramach „poziomu odniesienia" dla tego stada[7], na posiedzeniach w dniach 11–13 grudnia 2023 r. i 15–19 stycznia 2024 r. W związku z tym Komisja zwróciła się do ICES o opublikowanie zmienionej opinii dotyczącej tego stada na 2025 r.

W oczekiwaniu na publikację tej zmienionej opinii ICES odpowiedni motyw umieszczono w nawiasach kwadratowych, a ostateczny TAC dla morlesza bogara w wodach UE i wodach międzynarodowych podobszaru ICES 10 na 2025 r. oznaczono jako „pm". Jak tylko zmieniona opinia ICES będzie dostępna, służby Komisji zaktualizują niniejszy wniosek, przedkładając dokument roboczy z propozycją ostatecznego TAC opartą na tej zmienionej opinii.

Dorsz atlantycki w północnym obszarze NAFO

---

5 Umowa o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony (Dz.U. L 149 z 30.4.2021, s. 10, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/689(1)/oj).

6 https://doi.org/10.17895/ices.advice.21828435.v1

7 https://doi.org/10.17895/ices.pub.24998858.v1

W rozporządzeniu (UE) 2025/202 ustalono TAC i kwotę UE w odniesieniu do dorsza atlantyckiego (*Gadus morhua*) w rejonach Organizacji Rybołówstwa Północno-Zachodniego Atlantyku (NAFO) 2J, 3K i 3L (dorsz w rejonach „2J3KL", „dorsz atlantycki w północnym obszarze NAFO") na okres od dnia 1 stycznia 2024 r. do dnia 30 czerwca 2025 r. zgodnie z decyzją podjętą przez NAFO na jej dorocznym posiedzeniu w 2024 r.

Oczekuje się, że w czerwcu 2025 r. Kanada opublikuje swoją opinię naukową dotyczącą dorsza atlantyckiego w rejonach 2J3KL na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. Po opublikowaniu tej opinii Kanada ma ustanowić dla swoich statków rybackich limit połowowy na dorsza atlantyckiego w rejonach NAFO 2J3KL na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. Zgodnie ze swoimi przepisami NAFO ustanawia następnie dla tego stada i na ten okres TAC oraz przydział dla innych umawiających się stron NAFO, w tym kwotę UE, które mają być poławiane w obszarze podlegającym regulacji NAFO. Ten TAC i przydział należy ustalić na poziomie, który wynika z limitu połowowego ustanowionego przez Kanadę, tj. odpowiadającemu 95 % TAC i przydziałowi dla innych umawiających się stron NAFO odpowiadającemu 5 % TAC.

Do czasu podjęcia przez NAFO decyzji o ustanowieniu tego TAC, przydziału dla innych umawiających się stron NAFO i ewentualnych środków odbudowy w odniesieniu do tego stada odpowiedni motyw umieszczono w nawiasach kwadratowych, a TAC dla dorsza atlantyckiego w rejonie NAFO 2J3KL na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. oznaczono jako „pm". Jak tylko decyzja NAFO będzie znana, służby Komisji zaktualizują wniosek w formie dokumentu roboczego zawierającego propozycję TAC i ewentualnych środków odbudowy na ten okres zgodnie z tą decyzją NAFO.

Tuńczyk błękitnopłetwy w obszarze ICCAT

W dniu 1 kwietnia 2025 r. i zgodnie z mającymi zastosowanie przepisami Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego (ICCAT) dotyczącymi transferów Islandia zgodziła się na transfer na 2025 r. na rzecz UE 200. ton swojej kwoty tuńczyka błękitnopłetwego (*Thunnus thynnus*) w części obszaru objętego konwencją ICCAT, w Oceanie Atlantyckim na wschód od 45°W i w Morzu Śródziemnym. Transfer ten należy wprowadzić do prawa Unii, a kwotę UE w odniesieniu do tego stada odpowiednio zmienić.

NPFC

Na dorocznym posiedzeniu w 2025 r. Komisja ds. Rybołówstwa na Północnym Pacyfiku (NPFC) ustanowiła limity połowowe dla makreli kapustnej (*Scomber japonicus*) dostępne dla wszystkich umawiających się stron NPFC odpowiednio dla trawlerów i sejnerów na okres od dnia 1 czerwca 2025 r. do dnia 31 maja 2026 r. Ponadto NPFC ustanowiła na ten okres dodatkową ilość tego stada ryb przeznaczoną dla UE. Ustanowiła również powiązane ograniczenia nakładu połowowego. Ponadto NPFC ustanowiła środki funkcjonalnie związane z tymi limitami połowowymi i wspomnianą dodatkową ilością, bez których: (i) ustanowienie limitów połowowych dla wszystkich umawiających się stron NPFC nie byłoby możliwe; oraz (ii) uprawnienia do połowów makreli japońskiej w obszarze objętym konwencją NPFC musiałyby zostać zmniejszone, aby chronić gatunki niedocelowe. Proponuje się wdrożenie tych uprawnień do połowów i funkcjonalnie związanych środków do prawa UE.

Węgorz europejski w północno-wschodnim Atlantyku

Zgodnie z art. 13 ust. 3 rozporządzenia (UE) 2025/202 zainteresowane państwa członkowskie określają co najmniej jeden okres zamknięty wynoszący co najmniej 6 miesięcy w odniesieniu do komercyjnej działalności połowowej węgorza europejskiego (*Anguilla anguilla*) w wodach UE podobszarów ICES 3, 4, 6, 7, 8 i 9 (północno-wschodni Atlantyk), z zastrzeżeniem pewnych warunków. Biorąc pod uwagę, że celem okresów zamkniętych jest ochrona węgorzy podczas migracji na kontynent europejski i z powrotem, okresy zamknięte powinny obejmować główny okres lub główne okresy migracji na odpowiednim etapie życia węgorza. W szczególnym przypadku dojrzałego płciowo węgorza (tzw. węgorza srebrzystego) celem jest ochrona go podczas migracji zstępującej z wód śródlądowych, słonawych i morskich UE do tarlisk w Morzu Sargassowym. Zagrożeniem dla węgorzy srebrzystych są nie tylko przeszkody w migracji w dół rzeki, ale też ukierunkowane połowy. W sytuacjach, gdy podczas migracji z wód UE węgorze srebrzyste muszą przepływać przez część wód słonawych poza UE, aby dotrzeć na otwarte morze, cel okresu lub okresów zamkniętych zgodnie z art. 13 rozporządzenia (UE) 2025/202 byłby zagrożony, gdyby migrujące węgorze srebrzyste były poławiane w tych wodach słonawych poza UE i wyładowywane.

Zainteresowanym państwom członkowskim należy zatem zezwolić na umożliwienie połowów dorosłego węgorza w wodach UE w górę rzeki od wód słonawych spoza UE w głównym okresie migracji. Aby jednak uniknąć ryzyka wyładunku złowionych węgorzy srebrzystych, odstępstwo to powinno podlegać pewnym warunkom, w tym, by węgorze srebrzyste były poławiane wyłącznie w celu transportu i szybkiego uwalniania nieokaleczonych osobników do pobliskich wód morskich UE w dolnym biegu rzeki w wyznaczonym miejscu (tzw. odławiania i transportu). Wśród dorosłych węgorzy znajdują się również niedojrzałe płciowo „węgorze żółte", których rozmiar może być podobny do węgorzy srebrzystych. Przypadkowo złowione węgorze żółte należy natychmiast uwolnić do wody, nie okaleczając ich.

2025/0128 (NLE)

Wniosek

ROZPORZĄDZENIE RADY

w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) 2025/202 ustanawiającego uprawnienia do połowów na lata 2025 i 2026 w odniesieniu do niektórych stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 43 ust. 3,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) W rozporządzeniu Rady (UE) 2025/202[1] ustanowiono uprawnienia do połowów na lata 2025 i 2026 w odniesieniu do niektórych stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii. Te uprawnienia do połowów, w tym niektóre środki funkcjonalnie związane z nimi, należy zmienić w celu uwzględnienia publikacji opinii naukowych, jak również wyników konsultacji z państwami trzecimi oraz posiedzeń regionalnych organizacji ds. zarządzania rybołówstwem (RFMO).

(2) [Motyw i odpowiednie przepisy zostaną uaktualnione po publikacji opinii ICES lub przed publikacją opinii i do połowy czerwca 2025 r., jeżeli stanie się jasne, że nie pozwoli to na kontynuowanie połowów w dniu 1 lipca 2025 r.] [ALBO] [W dniu 20 czerwca 2025 r. Międzynarodowa Rada Badań Morza (ICES) opublikuje swoją opinię naukową dotyczącą sardeli europejskiej w zachodniej części rejonu ICES 9a na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. Po opublikowaniu tej opinii TAC dla sardeli europejskiej w zachodniej części podobszaru ICES 9 i w podobszarze 10 na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. należy ustalić na poziomie zalecanym przez ICES, tj. na poziomie [X] ton.] [LUB] [W rozporządzeniu (UE) 2025/202 TAC dla sardeli europejskiej (Engraulis encrasicolus) w zachodniej części podobszaru 9 Międzynarodowej Rady Badań Morza (ICES) oraz w podobszarze 10 na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. ustalono tymczasowo na poziomie zerowym w oczekiwaniu na opublikowanie przez ICES opinii naukowej dotyczącej sardeli w zachodniej części rejonu ICES 9a na ten okres. Aby umożliwić kontynuowanie połowów do czasu ustalenia ostatecznego TAC dla tego stada na okres

[1] Rozporządzenie Rady (UE) 2025/202 z dnia 30 stycznia 2025 r. ustanawiające uprawnienia do połowów na lata 2025 i 2026 w odniesieniu do niektórych stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii, oraz zmieniające rozporządzenie (UE) 2024/257 w odniesieniu do uprawnień do połowów na rok 2025 (Dz.U. L, 2025/202, 31.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2025/202/oj).

od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. na poziomie zalecanym przez ICES, należy ustalić tymczasowy TAC na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 września 2025 r. na poziomie [X].]

(3) *[Motyw i odpowiednie przepisy zostaną uaktualnione po zakończeniu konsultacji między Unią a Norwegią.]* [W dniach 18 i 19 czerwca 2024 r. Unia i Norwegia przeprowadziły konsultacje na temat: (i) poziomu ogólnych uprawnień do połowów w odniesieniu do krewetki północnej (*Pandalus borealis*) w rejonach ICES 3a i 4a wschodnim w okresie od dnia 1 lipca 2024 r. do dnia 30 czerwca 2025 r.; (ii) poziomu TAC dla krewetki północnej w rejonie ICES 3a. Unia i Norwegia uzgodniły również dodatkowy transfer z Norwegii do Unii odnośnie do krewetki północnej w wodach Norwegii Morza Północnego na południe od 62ºN. Wyniki tych konsultacji udokumentowano w uzgodnionym protokole podpisanym w dniu 19 czerwca 2024 r. TAC dla krewetki północnej: (i) w rejonie ICES 3a; oraz (ii) w wodach Norwegii Morza Północnego na południe od 62ºN należy zatem ustalić na poziomach uzgodnionych z Norwegią.]

(4) *[Motyw i odpowiednie przepisy zostaną uaktualnione po zakończeniu konsultacji między Unią, Zjednoczonym Królestwem i Norwegią.]* [Między 23 maja a 4 czerwca 2024 r. Unia, Zjednoczone Królestwo i Norwegia przeprowadziły konsultacje na temat: (i) poziomu ogólnych uprawnień do połowów w odniesieniu do szprota (*Sprattus sprattus*) w podobszarze ICES 4 i w rejonie 3a w okresie od dnia 1 lipca 2024 r. do dnia 30 czerwca 2025 r.; oraz (ii) poziomów TAC dla szprota w wodach Unii i wodach Zjednoczonego Królestwa podobszaru ICES 4 i rejonu 2a oraz w wodach Unii i wodach Norwegii rejonu ICES 3a na ten okres. Unia uczestniczyła w tych konsultacjach na podstawie stanowiska Unii zatwierdzonego przez Radę w dniu 3 maja 2024 r. Wyniki tych konsultacji udokumentowano w uzgodnionym protokole podpisanym w dniu 11 czerwca 2024 r. TAC dla szprota i powiązanych przyłowów na okres od dnia 1 lipca 2024 r. do dnia 30 czerwca 2025 r. w: (i) wodach Unii i Zjednoczonego Królestwa podobszaru ICES 4 i rejonu 2a; oraz (ii) wodach Unii i Norwegii rejonu ICES 3a należy zatem określić na poziomach uzgodnionych ze Zjednoczonym Królestwem i Norwegią.]

(5) *[Motyw i odpowiednie przepisy zostaną uaktualnione po zakończeniu konsultacji między Unią a Zjednoczonym Królestwem.]* [W dniach 14–24 maja 2024 r. Unia i Zjednoczone Królestwo przeprowadziły na podstawie art. 498 ust. 2, 4 i 6 Umowy o handlu i współpracy dwustronne konsultacje w sprawie TAC dla szprota w rejonach ICES 7d i 7e na okres od dnia 1 lipca 2024 r. do dnia 30 czerwca 2025 r. Unia uczestniczyła w tych konsultacjach na podstawie stanowiska Unii zatwierdzonego przez Radę w dniu 25 kwietnia 2024 r. Wyniki tych konsultacji udokumentowano w pisemnym protokole podpisanym w dniu 30 maja 2024 r. TAC dla szprota w rejonach ICES 7d i 7e na ten okres należy zatem ustalić na poziomie uzgodnionym ze Zjednoczonym Królestwem.]

(6) *[Motyw i odpowiednie przepisy zostaną uaktualnione po publikacji zmienionej opinii ICES.]* [W rozporządzeniu (UE) 2025/202 TAC dla morlesz bogar (*Pagellus bogaraveo*) w wodach Unii i wodach międzynarodowych podobszaru ICES 10 na okres od dnia 1 stycznia do dnia 30 czerwca 2025 r. ustalono tymczasowo na poziomie 280 ton, w oczekiwaniu na opublikowanie przez ICES zmienionej opinii naukowej dotyczącej tego stada na 2025 r. Po opublikowaniu tej zmienionej opinii ICES należy ustalić ostateczny TAC dla morlesza bogara w wodach UE i wodach międzynarodowych podobszaru ICES 10 na 2025 r. na nowym poziomie zalecanym przez ICES.]

(7) [Motyw i odpowiednie przepisy zostaną zaktualizowane po podjęciu przez NAFO decyzji w sprawie dorsza atlantyckiego w północnym obszarze NAFO.] [W dniu [X] Kanada przyjęła limit połowowy [X] ton dla swoich statków poławiających dorsza atlantyckiego (Gadus morhua) w rejonach Organizacji Rybołówstwa Północno-Zachodniego Atlantyku (NAFO) 2J, 3K i 3L na okres od dnia 1 lipca 2025 r. do dnia 30 czerwca 2026 r. NAFO przyjęła następnie w odniesieniu do tego stada i tego okresu TAC oraz przydział dla innych umawiających się stron NAFO odpowiadający 5 % TAC, w tym kwotę Unii, która ma być poławiana w obszarze podlegającym regulacji NAFO. Ponadto NAFO ustanowiła na ten okres środki odbudowy dla tego stada. Środki te należy wprowadzić do prawa Unii.]

(8) W dniu 1 kwietnia 2025 r. i zgodnie z mającymi zastosowanie przepisami Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego (ICCAT) dotyczącymi transferów Islandia zgodziła się na transfer na 2025 r. na rzecz Unii 200. ton swojej kwoty tuńczyka błękitnopłetwego (*Thunnus thynnus*) w części obszaru objętego konwencją ICCAT, w Oceanie Atlantyckim na wschód od 45°W i w Morzu Śródziemnym. Transfer ten należy wprowadzić do prawa Unii, a kwotę Unii w odniesieniu do tego stada odpowiednio zmienić.

(9) Na dorocznym posiedzeniu w 2025 r. Komisja ds. Rybołówstwa na Północnym Pacyfiku (NPFC) ustanowiła limity połowowe dla makreli kapustnej (*Scomber japonicus*) dostępne dla wszystkich umawiających się stron NPFC odpowiednio dla trawlerów i sejnerów na okres od dnia 1 czerwca 2025 r. do dnia 31 maja 2026 r. Ponadto NPFC ustanowiła na ten okres dodatkową ilość tego stada ryb przeznaczoną dla Unii. Ustanowiła również powiązane ograniczenia nakładu połowowego. Ponadto NPFC ustanowiła środki funkcjonalnie związane z tymi limitami połowowymi i wspomnianą dodatkową ilością, bez których: (i) ustanowienie limitów połowowych dla wszystkich umawiających się stron NPFC nie byłoby możliwe; oraz (ii) uprawnienia do połowów makreli japońskiej w obszarze objętym konwencją NPFC musiałyby zostać zmniejszone, aby chronić gatunki niedocelowe. Należy wdrożyć te uprawnienia do połowów i funkcjonalnie związane środków do prawa Unii.

(10) Aby rozmnażać się węgorz europejski (*Anguilla anguilla*) dojrzały płciowo (węgorz srebrny), musi migrować ze śródlądowych, słonawych lub morskich wód Unii do tarlisk w Morzu Sargassowym (migracja zstępująca). Art. 13 ust. 3 rozporządzenia (UE) 2025/202 chroni te węgorze, nakładając na zainteresowane państwa członkowskie obowiązek określenia co najmniej jednego okresu zamkniętego wynoszącego co najmniej 6 miesięcy w odniesieniu do komercyjnej działalności połowowej węgorza europejskiego (*Anguilla anguilla*) w wodach Unii podobszarów ICES 3, 4, 6, 7, 8 i 9 (północno-wschodni Atlantyk), z zastrzeżeniem pewnych warunków. Aby utrzymać cel ochrony okresu lub okresów zamkniętych zgodnie z art. 13 rozporządzenia (UE) 2025/202, zainteresowane państwa członkowskie mogą pomagać w migracji zstępującej węgorza srebrzystego przed jego dotarciem do wód słonawych poza Unią, gdzie można je poławiać i wyładowywać. Zainteresowane państwa członkowskie powinny zatem mieć możliwość poławiania dorosłych węgorzy o całkowitej długości co najmniej 12 cm w wodach Unii w górę rzeki od wód słonawych spoza Unii w głównym okresie migracji, pod warunkiem że odbywa się to wyłącznie w celu transportu i szybkiego uwalniania nieokaleczonych węgorzy srebrzystych do pobliskich wód morskich Unii w dolnym biegu rzeki w wyznaczonym miejscu. Przypadkowo złowione węgorze, które nie są dojrzałe płciowo, należy natychmiast uwolnić do wody, nie okaleczając ich.

(11) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie (UE) 2025/202.

(12) Biorąc pod uwagę, że przepisy należy stosować w sposób ciągły oraz aby uniknąć niepewności prawnej w okresie między zakończeniem stosowania wcześniej obowiązujących przepisów a datą wejścia w życie niniejszego rozporządzenia, przepisy niniejszego rozporządzenia powinny mieć zastosowanie od końca obowiązywania wcześniej obowiązujących przepisów. Takie stosowanie z mocą wsteczną nie narusza zasad pewności prawa ani ochrony uzasadnionych oczekiwań, ponieważ odnośne uprawnienia do połowów zostają zwiększone, a w odniesieniu do węgorza ustanawia się dodatkowe odstępstwo od okresu zamkniętego lub okresów zamkniętych.

(13) Z uwagi na pilną konieczność uniknięcia przerw w działalności połowowej niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie w dniu jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Zmiana rozporządzenia (UE) 2025/202

W rozporządzeniu (UE) 2025/202 wprowadza się następujące zmiany:

1) w art. 13 dodaje się ust. 4a w brzmieniu:

„

4a. Na zasadzie dalszego odstępstwa od ust. 3 lit. d) dane państwo członkowskie może zezwolić na połowy węgorza europejskiego o długości całkowitej co najmniej 12 cm podczas migracji z wód Unii do tarlisk w Morzu Sargassowym (migracja zstępująca) przez łącznie do 50 – kolejnych lub nienastępujących po sobie. Ma to zastosowanie do wszystkich zainteresowanych rybaków w danym obszarze połowowym, w głównym okresie migracji, pod następującymi łącznymi warunkami:

a) działalność połowowa jest dozwolona tylko wtedy, gdy jedyny dostęp do wód morskich przebiega przez wody słonawe poza Unią;

b) połowy dokonane w podrejonach ICES 22–32 muszą odpowiadać minimalnemu rozmiarowi odniesienia do celów ochrony wynoszącemu 35 cm, zgodnie z częścią A załącznika VIII do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1241[2];

c) złowionych dojrzałych płciowo węgorzy nie wolno okaleczać, ale należy je bez zbędnej zwłoki przetransportować i niezwłocznie uwolnić do pobliskich wód morskich Unii w miejscu wyznaczonym przez dane państwo członkowskie, co umożliwi im dalszą migrację w dół rzeki;

[2] Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1241 z dnia 20 czerwca 2019 r. w sprawie zachowania zasobów rybnych i ochrony ekosystemów morskich za pomocą środków technicznych, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1967/2006, (WE) nr 1224/2009 i rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013, (UE) 2016/1139, (UE) 2018/973, (UE) 2019/472 i (UE) 2019/1022 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 894/97, (WE) nr 850/98, (WE) nr 2549/2000, (WE) nr 254/2002, (WE) nr 812/2004 i (WE) nr 2187/2005 (Dz.U. L 198 z 25.7.2019, s. 105, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1241/oj).

d) przypadkowo złowionych węgorzy, które nie są dojrzałe płciowo, nie wolno okaleczać i należy natychmiast uwolnić do wody; oraz

e) działalność połowowa prowadzona jest z udziałem krajowego organu naukowego.

”

2) art. 13 ust. 8 otrzymuje brzmienie:

”

8. Zainteresowane państwa członkowskie, indywidualnie albo wspólnie, informują Komisję:

a) do dnia 1 maja 2025 r. – o okresie lub okresach zamkniętych określonych zgodnie z ust. 3–6, wraz z informacjami uzupełniającymi uzasadniającymi wybrany okres lub okresy;

b) w ciągu 2 tygodni od ich przyjęcia – o środkach krajowych odnoszących się do okresu zamkniętego lub okresów zamkniętych, które określono zgodnie z ust. 3–6;

c) w ciągu 8 tygodni przed rozpoczęciem okresu zamkniętego lub okresów zamkniętych określonych zgodnie z ust. 3–6 – działalności połowowej prowadzonej zgodnie z ust. 4a, w tym: (i) miejsce lub miejsca oraz datę lub daty prowadzenia działalności połowowej; (ii) przewidywaną liczbę i rodzaj uczestników oraz zaangażowany krajowy organ naukowy; oraz (iii) wyznaczone miejsce lub miejsca uwalniania;

d) w ciągu maksymalnie 8 tygodni od zakończenia działalności połowowej prowadzonej zgodnie z ust. 4a: (i) liczbę i rodzaj uczestników; (ii) liczbę węgorzy dojrzałych płciowo, a także liczbę węgorzy niedojrzałych płciowo, złowionych podczas tej działalności połowowej; oraz (iii) liczbę oznakowanych dojrzałych płciowo węgorzy.

”

3) w załączniku IA części A, B i F, załącznikach IC, ID oraz IM wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Wejście w życie i stosowanie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia 2025 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia r.

W imieniu Rady
Przewodniczący

OCENA SKUTKÓW FINANSOWYCH I CYFROWYCH REGULACJI

1. STRUKTURA WNIOSKU/INICJATYWY 3
1.1. Tytuł wniosku/inicjatywy 3
1.2. Obszary polityki, których dotyczy wniosek/inicjatywa 3
1.3. Cel(e) 3
1.3.1. Cel(e) ogólny(-e) 3
1.3.2. Cel(e) szczegółowy(-e) 3
1.3.3. Oczekiwane wyniki i wpływ 3
1.3.4. Wskaźniki dotyczące realizacji celów 3
1.4. Wniosek/inicjatywa dotyczy: 4
1.5. Uzasadnienie wniosku/inicjatywy 4
1.5.1. Potrzeby, które należy zaspokoić w perspektywie krótko- lub długoterminowej, w tym szczegółowy terminarz przebiegu realizacji inicjatywy 4
1.5.2. Wartość dodana z tytułu zaangażowania Unii Europejskiej (może wynikać z różnych czynników, na przykład korzyści koordynacyjnych, pewności prawa, większej efektywności lub komplementarności). Na potrzeby tej sekcji „wartość dodaną z tytułu zaangażowania Unii Europejskiej" należy rozumieć jako wartość wynikającą z unijnej interwencji, wykraczającą poza wartość, która zostałaby wytworzona przez same państwa członkowskie. 4
1.5.3. Główne wnioski wyciągnięte z podobnych działań 4
1.5.4. Spójność z wieloletnimi ramami finansowymi oraz możliwa synergia z innymi właściwymi instrumentami 5
1.5.5. Ocena różnych dostępnych możliwości finansowania, w tym możliwości przegrupowania środków 5
1.6. Czas trwania wniosku/inicjatywy i jego/jej wpływu finansowego 6
1.7. Planowane metody wykonania budżetu 6
2. ŚRODKI ZARZĄDZANIA 8
2.1. Zasady nadzoru i sprawozdawczości 8
2.2. System zarządzania i kontroli 8
2.2.1. Uzasadnienie dla proponowanych metod wykonania budżetu, mechanizmów finansowania wykonania, sposobów dokonywania płatności i strategii kontroli 8
2.2.2. Informacje dotyczące zidentyfikowanego ryzyka i systemów kontroli wewnętrznej ustanowionych w celu jego ograniczenia 8
2.2.3. Oszacowanie i uzasadnienie efektywności kosztowej kontroli (relacja kosztów kontroli do wartości zarządzanych funduszy powiązanych) oraz ocena prawdopodobnego ryzyka błędu (przy płatności i przy zamykaniu) 8
2.3. Środki zapobiegania nadużyciom finansowym i nieprawidłowościom 9
3. SZACUNKOWY WPŁYW FINANSOWY WNIOSKU/INICJATYWY 10

3.1. Działy wieloletnich ram finansowych i linie budżetowe po stronie wydatków, na które wniosek/inicjatywa ma wpływ 10
3.2. Szacunkowy wpływ finansowy wniosku na środki 12
3.2.1. Podsumowanie szacunkowego wpływu na środki operacyjne 12
3.2.1.1. Środki z uchwalonego budżetu 12
3.2.1.2. Środki z zewnętrznych dochodów przeznaczonych na określony cel 17
3.2.2. Szacowany produkt finansowany ze środków operacyjnych 22
3.2.3. Podsumowanie szacunkowego wpływu na środki administracyjne 24
3.2.3.1. Środki z uchwalonego budżetu 24
3.2.3.2. Środki z zewnętrznych dochodów przeznaczonych na określony cel 24
3.2.3.3. Ogółem środki 24
3.2.4. Szacowane zapotrzebowanie na zasoby ludzkie 25
3.2.4.1. Finansowane z uchwalonego budżetu 25
3.2.4.2. Finansowane z zewnętrznych dochodów przeznaczonych na określony cel 26
3.2.4.3. Zapotrzebowanie na zasoby ludzkie ogółem 26
3.2.5. Przegląd szacowanego wpływu na inwestycje związane z technologiami cyfrowymi 28
3.2.6. Zgodność z obowiązującymi wieloletnimi ramami finansowymi 28
3.2.7. Udział osób trzecich w finansowaniu 28
3.3. Szacunkowy wpływ na dochody 29
4. WYMIAR CYFROWY 29
4.1. Wymogi cyfrowe 30
4.2. Dane 30
4.3. Rozwiązania cyfrowe 31
4.4. Ocena interoperacyjności 31
4.5. Środki wspierające cyfrowe wdrażanie 32

1. STRUKTURA WNIOSKU/INICJATYWY

1.1. Tytuł wniosku/inicjatywy

Wniosek w sprawie rozporządzenia Rady zmieniającego rozporządzenie (UE) 2025/202 ustanawiające uprawnienia do połowów na lata 2025 i 2026 w odniesieniu do niektórych stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii.

1.2. Obszary polityki, których dotyczy wniosek/inicjatywa

Rybołówstwo

1.3. Cel(e)

1.3.1. Cel(e) ogólny(-e)

1.3.2. Cel(e) szczegółowy(-e)

1.3.3. Oczekiwane wyniki i wpływ

Należy wskazać, jakie efekty przyniesie wniosek/inicjatywa beneficjentom/grupie docelowej.

1.3.4. Wskaźniki dotyczące realizacji celów

Należy wskazać wskaźniki stosowane do monitorowania postępów i osiągnięć.

1.4. Wniosek/inicjatywa dotyczy:

☐ nowego działania

☐ nowego działania, będącego następstwem projektu pilotażowego/działania przygotowawczego[1]

☐ przedłużenia bieżącego działania

☐ połączenia lub przekształcenia co najmniej jednego działania pod kątem innego/nowego działania

1.5. Uzasadnienie wniosku/inicjatywy

1.5.1. Potrzeby, które należy zaspokoić w perspektywie krótko- lub długoterminowej, w tym szczegółowy terminarz przebiegu realizacji inicjatywy

[1] O którym mowa w art. 58 ust. 2 lit. a) lub b) rozporządzenia finansowego.

1.5.2. Wartość dodana z tytułu zaangażowania Unii Europejskiej (może wynikać z różnych czynników, na przykład korzyści koordynacyjnych, pewności prawa, większej efektywności lub komplementarności). Na potrzeby tej sekcji „wartość dodaną z tytułu zaangażowania Unii Europejskiej" należy rozumieć jako wartość wynikającą z unijnej interwencji, wykraczającą poza wartość, która zostałaby wytworzona przez same państwa członkowskie.

Przyczyny działania na poziomie unijnym(*ex ante*)
Oczekiwana wygenerowana unijna wartość dodana (*ex post*)

1.5.3. Główne wnioski wyciągnięte z podobnych działań

1.5.4. Spójność z wieloletnimi ramami finansowymi oraz możliwa synergia z innymi właściwymi instrumentami

1.5.5. Ocena różnych dostępnych możliwości finansowania, w tym możliwości przegrupowania środków

1.6. Czas trwania wniosku/inicjatywy i jego/jej wpływu finansowego

☐ **Ograniczony czas trwania**

– ☐ Czas trwania wniosku/inicjatywy: od [DD/MM]RRRR r. do [DD/MM]RRRR r.

– ☐ Czas trwania wpływu finansowego: od RRRR r. do RRRR r. w odniesieniu do środków na zobowiązania oraz od RRRR r. do RRRR r. w odniesieniu do środków na płatności.

☐ **Nieograniczony czas trwania**

– Wprowadzenie w życie z okresem rozruchu od RRRR r. do RRRR r.,

– po którym następuje faza operacyjna.

1.7. Planowane metody wykonania budżetu[2]

☐ **Bezpośrednie zarządzanie** przez Komisję

– ☐ w ramach jej służb, w tym za pośrednictwem jej pracowników w delegaturach Unii

– ☐ przez agencje wykonawcze

☐ **Zarządzanie dzielone** z państwami członkowskimi

☐ **Zarządzanie pośrednie** przez przekazanie zadań związanych z wykonaniem budżetu:

– ☐ państwom trzecim lub organom przez nie wyznaczonym

– ☐ organizacjom międzynarodowym i ich agencjom (wyszczególnić)

– ☐ Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu i Europejskiemu Funduszowi Inwestycyjnemu

– ☐ organom, o których mowa w art. 70 i 71 rozporządzenia finansowego

– ☐ organom prawa publicznego

– ☐ podmiotom podlegającym prawu prywatnemu, które świadczą usługi użyteczności publicznej, w zakresie, w jakim są im zapewnione odpowiednie gwarancje finansowe

– ☐ podmiotom podlegającym prawu prywatnemu państwa członkowskiego, którym powierzono realizację partnerstwa publiczno-prywatnego i zapewniono odpowiednie gwarancje finansowe

– ☐ podmiotom lub osobom odpowiedzialnym za wykonanie określonych działań w dziedzinie wspólnej polityki zagranicznej i bezpieczeństwa na mocy tytułu V Traktatu o Unii Europejskiej oraz określonym we właściwym podstawowym akcie prawnym

– ☐ podmiotom mającym siedzibę w państwie członkowskim, podlegającym prawu prywatnemu państwa członkowskiego lub prawu Unii i kwalifikującym się, zgodnie z przepisami sektorowymi, do powierzenia im wykonywania środków

[2] Szczegóły dotyczące metod wykonania budżetu oraz odniesienia do rozporządzenia finansowego znajdują się na stronie BUDGpedia: https://myintracomm.ec.europa.eu/corp/budget/financial-rules/budget-implementation/Pages/implementation-methods.aspx.

finansowych Unii lub gwarancji budżetowych, w zakresie, w jakim podmioty te są kontrolowane przez podmioty prawa publicznego lub podmioty podlegające prawu prywatnemu świadczące usługi użyteczności publicznej, a także posiadają odpowiednie gwarancje finansowe w formie odpowiedzialności solidarnej organów kontrolnych lub równoważne gwarancje finansowe, które mogą być ograniczone, w odniesieniu do każdego działania, do maksymalnej kwoty wsparcia Unii.

Uwagi

2. ŚRODKI ZARZĄDZANIA

2.1. Zasady nadzoru i sprawozdawczości

2.2. System zarządzania i kontroli

2.2.1. Uzasadnienie dla proponowanych metod wykonania budżetu, mechanizmów finansowania wykonania, sposobów dokonywania płatności i strategii kontroli

2.2.2. Informacje dotyczące zidentyfikowanego ryzyka i systemów kontroli wewnętrznej ustanowionych w celu jego ograniczenia

2.2.3. Oszacowanie i uzasadnienie efektywności kosztowej kontroli (relacja kosztów kontroli do wartości zarządzanych funduszy powiązanych) oraz ocena prawdopodobnego ryzyka błędu (przy płatności i przy zamykaniu)

2.3. Środki zapobiegania nadużyciom finansowym i nieprawidłowościom

3. SZACUNKOWY WPŁYW FINANSOWY WNIOSKU/INICJATYWY

3.1. Działy wieloletnich ram finansowych i linie budżetowe po stronie wydatków, na które wniosek/inicjatywa ma wpływ

- Istniejące linie budżetowe

Według działów wieloletnich ram finansowych i linii budżetowych

Dział wieloletnich ram finansowych	Linia budżetowa	Rodzaj środków	Wkład			
	Numer	Zróżn. / niezróżn.[1]	państw EFTA[2]	krajów kandydujących i potencjalnych krajów kandydujących[3]	innych państw trzecich	pochodzący z pozostałych dochodów przeznaczonych na określony cel
	[XX.YY.YY.YY]	Zróżn. / niezróżn.	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE
	[XX.YY.YY.YY]	Zróżn. / niezróżn.	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE
	[XX.YY.YY.YY]	Zróżn. / niezróżn.	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE

- Proponowane nowe linie budżetowe

Według działów wieloletnich ram finansowych i linii budżetowych

Dział wieloletnich ram finansowych	Linia budżetowa	Rodzaj środków	Wkład			
	Numer	Zróżn. / niezróżn.	państw EFTA	krajów kandydujących i potencjalnych krajów kandydujących	innych państw trzecich	pochodzący z pozostałych dochodów przeznaczonych na określony cel
	[XX.YY.YY.YY]	Zróżn. / niezróżn.	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE
	[XX.YY.YY.YY]	Zróżn. / niezróżn.	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE
	[XX.YY.YY.YY]	Zróżn. / niezróżn.	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE	TAK/ NIE

[1] Zróżn. = środki zróżnicowane / niezróżn. = środki niezróżnicowane.

[2] EFTA: Europejskie Stowarzyszenie Wolnego Handlu.

[3] Kraje kandydujące oraz, w stosownych przypadkach, potencjalne kraje kandydujące Bałkanów Zachodnich.

3.2. Szacunkowy wpływ finansowy wniosku na środki

3.2.1. Podsumowanie szacunkowego wpływu na środki operacyjne

– ☐ Wniosek/inicjatywa nie wiąże się z koniecznością wykorzystania środków operacyjnych

– ☐ Wniosek/inicjatywa wiąże się z koniecznością wykorzystania środków operacyjnych, jak określono poniżej

3.2.1.1. Środki z uchwalonego budżetu

w mln EUR (do trzech miejsc po przecinku)

Dział wieloletnich ram finansowych	Numer	

Dyrekcja Generalna: <…….>			Rok	Rok	Rok	Rok	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
			2024	**2025**	**2026**	**2027**	
Środki operacyjne							
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1a)					**0,000**
	Środki na płatności	(2a)					**0,000**
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1b)					**0,000**
	Środki na płatności	(2b)					**0,000**
Środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy[1]							
Linia budżetowa		(3)					**0,000**
OGÓŁEM środki dla Dyrekcji Generalnej <…….>	Środki na zobowiązania	=1a+1b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=2a+2b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
Dyrekcja Generalna: <…….>			Rok	Rok	Rok	Rok	**OGÓŁEM WRF**

[1] Wsparcie techniczne lub administracyjne oraz wydatki na wsparcie realizacji programów lub działań UE (dawne linie „BA”), pośrednie badania naukowe, bezpośrednie badania naukowe.

			2024	2025	2026	2027	2021–2027
Środki operacyjne							
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1a)					**0,000**
	Środki na płatności	(2a)					**0,000**
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1b)					**0,000**
	Środki na płatności	(2b)					**0,000**
Środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy[2]							
Linia budżetowa		(3)					**0,000**
OGÓŁEM środki dla Dyrekcji Generalnej <…….>	Środki na zobowiązania	=1a+1b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=2a+2b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Rok 2024	Rok 2025	Rok 2026	Rok 2027	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
OGÓŁEM środki operacyjne	Środki na zobowiązania	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Środki na płatności	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM środki na DZIAŁ <….> wieloletnich ram finansowych	Środki na zobowiązania	=4+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=5+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

[2] Wsparcie techniczne lub administracyjne oraz wydatki na wsparcie realizacji programów lub działań UE (dawne linie „BA”), pośrednie badania naukowe, bezpośrednie badania naukowe.

Dział wieloletnich ram finansowych	Numer	

Dyrekcja Generalna: <…….>			Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
Środki operacyjne							
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1a)					**0,000**
	Środki na płatności	(2a)					**0,000**
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1b)					**0,000**
	Środki na płatności	(2b)					**0,000**
Środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy[3]							
Linia budżetowa		(3)					**0,000**
OGÓŁEM środki dla Dyrekcji Generalnej <…….>	Środki na zobowiązania	=1a+1b +3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=2a+2b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Dyrekcja Generalna: <…….>			Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
Środki operacyjne							
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1a)					**0,000**
	Środki na płatności	(2a)					**0,000**

[3] Wsparcie techniczne lub administracyjne oraz wydatki na wsparcie realizacji programów lub działań UE (dawne linie „BA"), pośrednie badania naukowe, bezpośrednie badania naukowe.

Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1b)					**0,000**
	Środki na płatności	(2b)					**0,000**
Środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy[4]							
Linia budżetowa		(3)					**0,000**
OGÓŁEM środki	Środki na zobowiązania	=1a+1b +3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
dla Dyrekcji Generalnej <…….>	Środki na płatności	=2a+2b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Rok	Rok	Rok	Rok	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
			2024	**2025**	**2026**	**2027**	
OGÓŁEM środki operacyjne	Środki na zobowiązania	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Środki na płatności	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM środki na DZIAŁ <….> wieloletnich ram finansowych	Środki na zobowiązania	=4+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=5+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
• OGÓŁEM środki operacyjne (wszystkie działy operacyjne)	Środki na zobowiązania	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Środki na	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**

[4] Wsparcie techniczne lub administracyjne oraz wydatki na wsparcie realizacji programów lub działań UE (dawne linie „BA"), pośrednie badania naukowe, bezpośrednie badania naukowe.

	płatności						
• OGÓŁEM środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy (wszystkie działy operacyjne)		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM środki na DZIAŁY od 1 do 6 wieloletnich ram finansowych (kwota referencyjna)	Środki na zobowiązania	=4+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=5+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Dział wieloletnich ram finansowych	**7**	„Wydatki administracyjne”[5]				
Dyrekcja Generalna: <…….>		Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
• Zasoby ludzkie		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Pozostałe wydatki administracyjne		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM Dyrekcja Generalna <….>	Środki	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Dyrekcja Generalna: <…….>		Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
• Zasoby ludzkie		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Pozostałe wydatki administracyjne		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM Dyrekcja Generalna <….>	Środki	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

[5] Niezbędne środki należy określić na podstawie danych dotyczących średnich rocznych kosztów, dostępnych na odpowiedniej stronie internetowej BUDGpedia.

OGÓŁEM środki na DZIAŁ 7 wieloletnich ram finansowych	(Środki na zobowiązania ogółem = środki na płatności ogółem)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

w mln EUR (do trzech miejsc po przecinku)

		Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
OGÓŁEM środki na DZIAŁY od 1 do 7	Środki na zobowiązania	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
wieloletnich ram finansowych	Środki na płatności	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.1.2. Środki z zewnętrznych dochodów przeznaczonych na określony cel

w mln EUR (do trzech miejsc po przecinku)

Dział wieloletnich ram finansowych	Numer	

Dyrekcja Generalna: <…….>			Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
Środki operacyjne							
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1a)					**0,000**
	Środki na płatności	(2a)					**0,000**
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1b)					**0,000**
	Środki na płatności	(2b)					**0,000**

Środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy[6]							
Linia budżetowa		(3)					**0,000**
OGÓŁEM środki dla Dyrekcji Generalnej <…….>	Środki na zobowiązania	=1a+1b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=2a+2b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
Dyrekcja Generalna: <…….>			Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
Środki operacyjne							
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1a)					**0,000**
	Środki na płatności	(2a)					**0,000**
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1b)					**0,000**
	Środki na płatności	(2b)					**0,000**
Środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy[7]							
Linia budżetowa		(3)					**0,000**
OGÓŁEM środki dla Dyrekcji Generalnej <…….>	Środki na zobowiązania	=1a+1b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=2a+2b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
			Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
OGÓŁEM środki operacyjne	Środki na zobowiązania	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Środki na płatności	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**

[6] Wsparcie techniczne lub administracyjne oraz wydatki na wsparcie realizacji programów lub działań UE (dawne linie „BA”), pośrednie badania naukowe, bezpośrednie badania naukowe.

[7] Wsparcie techniczne lub administracyjne oraz wydatki na wsparcie realizacji programów lub działań UE (dawne linie „BA”), pośrednie badania naukowe, bezpośrednie badania naukowe.

OGÓŁEM środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM środki na DZIAŁ <….> wieloletnich ram finansowych	Środki na zobowiązania	=4+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=5+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
Dział wieloletnich ram finansowych	Numer						

Dyrekcja Generalna: <…….>			Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
Środki operacyjne							
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1a)					**0,000**
	Środki na płatności	(2a)					**0,000**
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1b)					**0,000**
	Środki na płatności	(2b)					**0,000**
Środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy[8]							
Linia budżetowa		(3)					**0,000**
OGÓŁEM środki dla Dyrekcji Generalnej <…….>	Środki na zobowiązania	=1a+1b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=2a+2b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
Dyrekcja Generalna: <…….>			Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**

[8] Wsparcie techniczne lub administracyjne oraz wydatki na wsparcie realizacji programów lub działań UE (dawne linie „BA”), pośrednie badania naukowe, bezpośrednie badania naukowe.

Środki operacyjne							
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1a)					**0,000**
	Środki na płatności	(2a)					**0,000**
Linia budżetowa	Środki na zobowiązania	(1b)					**0,000**
	Środki na płatności	(2b)					**0,000**
Środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy[9]							
Linia budżetowa		(3)					**0,000**
OGÓŁEM środki dla Dyrekcji Generalnej <…….>	Środki na zobowiązania	=1a+1b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=2a+2b+3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
OGÓŁEM środki operacyjne	Środki na zobowiązania	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Środki na płatności	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM środki na DZIAŁ <….> wieloletnich ram finansowych	Środki na zobowiązania	=4+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=5+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**

[9] Wsparcie techniczne lub administracyjne oraz wydatki na wsparcie realizacji programów lub działań UE (dawne linie „BA”), pośrednie badania naukowe, bezpośrednie badania naukowe.

• OGÓŁEM środki operacyjne (wszystkie działy operacyjne)	Środki na zobowiązania	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Środki na płatności	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• OGÓŁEM środki administracyjne finansowane ze środków przydzielonych na określone programy (wszystkie działy operacyjne)		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM środki na DZIAŁY od 1 do 6 wieloletnich ram finansowych (kwota referencyjna)	Środki na zobowiązania	=4+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Środki na płatności	=5+6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Dział wieloletnich ram finansowych	**7**	„Wydatki administracyjne”[10]

w mln EUR (do trzech miejsc po przecinku)

Dyrekcja Generalna: <…….>		Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
• Zasoby ludzkie		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Pozostałe wydatki administracyjne		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM Dyrekcja Generalna <….>	Środki	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Dyrekcja Generalna: <…….>		Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
• Zasoby ludzkie		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Pozostałe wydatki administracyjne		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
OGÓŁEM Dyrekcja Generalna <….>	Środki	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

[10] Niezbędne środki należy określić na podstawie danych dotyczących średnich rocznych kosztów, dostępnych na odpowiedniej stronie internetowej BUDGpedia.

OGÓŁEM środki na DZIAŁ 7 wieloletnich ram finansowych	(Środki na zobowiązania ogółem = środki na płatności ogółem)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

w mln EUR (do trzech miejsc po przecinku)

		Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
OGÓŁEM środki na DZIAŁY od 1 do 7	Środki na zobowiązania	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
wieloletnich ram finansowych	Środki na płatności	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.2. Szacowany produkt finansowany ze środków operacyjnych (nie wypełniać w przypadku agencji zdecentralizowanych)

Środki na zobowiązania w mln EUR (do trzech miejsc po przecinku)

Określić cele i produkty ⇩			Rok **2024**		Rok **2025**		Rok **2026**		Rok **2027**		Wprowadzić taką liczbę kolumn dla poszczególnych lat, jaka jest niezbędna, by odzwierciedlić cały okres wpływu (por. sekcja 1.6)						**OGÓŁEM**	
	PRODUKT																	
	Rodzaj[11]	Średni koszt	Liczba	Koszt	Liczba	Koszt	Liczba	Koszt	Liczba	Koszt	Liczba	Koszt	Liczba	Koszt	Liczba	Koszt	Liczba ogółem	Koszt całkowity
CEL SZCZEGÓŁOWY nr 1[12]																		

[11] Produkty odnoszą się do produktów i usług, które mają zostać zapewnione (np. liczba sfinansowanych wymian studentów, liczba kilometrów zbudowanych dróg itp.).

[12] Zgodnie z opisem w sekcji 1.3.2. „Cel(e) szczegółowy(-e)”.

- Produkt																		
- Produkt																		
- Produkt																		
Cel szczegółowy nr 1 – suma cząstkowa																		
CEL SZCZEGÓŁOWY nr 2																		
- Produkt																		
Cel szczegółowy nr 2 – suma cząstkowa																		
OGÓŁEM																		

3.2.3. Podsumowanie szacunkowego wpływu na środki administracyjne

– ☐ Wniosek/inicjatywa nie wiąże się z koniecznością wykorzystania środków administracyjnych

– ☐ Wniosek/inicjatywa wiąże się z koniecznością wykorzystania środków administracyjnych, jak określono poniżej

3.2.3.1. Środki z uchwalonego budżetu

ZATWIERDZONE ŚRODKI	Rok 2024	Rok 2025	Rok 2026	Rok 2027	OGÓŁEM 2021–2027
DZIAŁ 7					
Zasoby ludzkie	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Pozostałe wydatki administracyjne	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Suma cząstkowa DZIAŁ 7	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
Poza DZIAŁEM 7					
Zasoby ludzkie	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Pozostałe wydatki o charakterze administracyjnym	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Suma cząstkowa poza DZIAŁEM 7	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
OGÓŁEM	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.3.2. Środki z zewnętrznych dochodów przeznaczonych na określony cel

ZEWNĘTRZNE DOCHODY PRZEZNACZONE NA OKREŚLONY CEL	Rok 2024	Rok 2025	Rok 2026	Rok 2027	OGÓŁEM 2021–2027
DZIAŁ 7					
Zasoby ludzkie	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Pozostałe wydatki administracyjne	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Suma cząstkowa DZIAŁ 7	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
Poza DZIAŁEM 7					
Zasoby ludzkie	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Pozostałe wydatki o charakterze administracyjnym	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Suma cząstkowa poza DZIAŁEM 7	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
OGÓŁEM	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.3.3. Ogółem środki

OGÓŁEM ZATWIERDZONE ŚRODKI + ZEWNĘTRZNE DOCHODY PRZEZNACZONE NA OKREŚLONY CEL	Rok 2024	Rok 2025	Rok 2026	Rok 2027	OGÓŁEM 2021–2027
DZIAŁ 7					
Zasoby ludzkie	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Pozostałe wydatki administracyjne	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Suma cząstkowa DZIAŁ 7	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
Poza DZIAŁEM 7					
Zasoby ludzkie	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**

Pozostałe wydatki o charakterze administracyjnym	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Suma cząstkowa poza DZIAŁEM 7	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
OGÓŁEM	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Potrzeby w zakresie środków na zasoby ludzkie i inne wydatki o charakterze administracyjnym zostaną pokryte ze środków dyrekcji generalnej już przydzielonych na zarządzanie tym działaniem lub przesuniętych w ramach dyrekcji generalnej, uzupełnionych w razie potrzeby wszelkimi dodatkowymi zasobami, które mogą zostać przydzielone zarządzającej dyrekcji generalnej w ramach procedury rocznego przydziału środków oraz w świetle istniejących ograniczeń budżetowych.

3.2.4. Szacowane zapotrzebowanie na zasoby ludzkie

– ☐ Wniosek/inicjatywa nie wiąże się z koniecznością wykorzystania zasobów ludzkich

– ☐ Wniosek/inicjatywa wiąże się z koniecznością wykorzystania zasobów ludzkich, jak określono poniżej

3.2.4.1. Finansowane z uchwalonego budżetu

Wartości szacunkowe należy wyrazić w ekwiwalentach pełnego czasu pracy (EPC)[1]

ZATWIERDZONE ŚRODKI		Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**
• Stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia (stanowiska urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony)					
20 01 02 01 (w centrali i w biurach przedstawicielstw Komisji)		0	0	0	0
20 01 02 03 (w delegaturach UE)		0	0	0	0
01 01 01 01 (pośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
01 01 01 11 (bezpośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
Inna linia budżetowa (określić)		0	0	0	0
• Personel zewnętrzny (w EPC)					
20 02 01 (CA, SNE z globalnej koperty finansowej)		0	0	0	0
20 02 03 (CA, LA, SNE i JPD w delegaturach UE)		0	0	0	0
Linia budżetowa na wsparcie adm. [XX.01.YY.YY]	- w centrali	0	0	0	0
	- w delegaturach UE	0	0	0	0
01 01 01 02 (CA, SNE – pośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
01 01 01 12 (CA, SNE – bezpośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
Inna linia budżetowa (określić) – dział 7		0	0	0	0
Inna linia budżetowa (określić) – poza działem 7		0	0	0	0
OGÓŁEM		**0**	**0**	**0**	**0**

3.2.4.2. Finansowane z zewnętrznych dochodów przeznaczonych na określony cel

ZEWNĘTRZNE DOCHODY PRZEZNACZONE NA OKREŚLONY CEL	Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**

[1] Proszę określić w tabeli poniżej, ile EPC w ramach wskazanej liczby jest już przydzielonych na zarządzanie tym działaniem lub może zostać przesuniętych w ramach Państwa dyrekcji generalnej oraz jakie są Państwa potrzeby netto.

• Stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia (stanowiska urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony)					
20 01 02 01 (w centrali i w biurach przedstawicielstw Komisji)		0	0	0	0
20 01 02 03 (w delegaturach UE)		0	0	0	0
01 01 01 01 (pośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
01 01 01 11 (bezpośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
Inna linia budżetowa (określić)		0	0	0	0
• Personel zewnętrzny (w EPC)					
20 02 01 (CA, SNE z globalnej koperty finansowej)		0	0	0	0
20 02 03 (CA, LA, SNE i JPD w delegaturach UE)		0	0	0	0
Linia budżetowa na wsparcie adm. [XX.01.YY.YY]	- w centrali	0	0	0	0
	- w delegaturach UE	0	0	0	0
01 01 01 02 (CA, SNE – pośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
01 01 01 12 (CA, SNE – bezpośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
Inna linia budżetowa (określić) – dział 7		0	0	0	0
Inna linia budżetowa (określić) – poza działem 7		0	0	0	0
OGÓŁEM		**0**	**0**	**0**	**0**

3.2.4.3. Zapotrzebowanie na zasoby ludzkie ogółem

OGÓŁEM ZATWIERDZONE ŚRODKI + ZEWNĘTRZNE DOCHODY PRZEZNACZONE NA OKREŚLONY CEL		Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**
• Stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia (stanowiska urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony)					
20 01 02 01 (w centrali i w biurach przedstawicielstw Komisji)		0	0	0	0
20 01 02 03 (w delegaturach UE)		0	0	0	0
01 01 01 01 (pośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
01 01 01 11 (bezpośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
Inna linia budżetowa (określić)		0	0	0	0
• Personel zewnętrzny (w EPC)					
20 02 01 (CA, SNE z globalnej koperty finansowej)		0	0	0	0
20 02 03 (CA, LA, SNE i JPD w delegaturach UE)		0	0	0	0
Linia budżetowa na wsparcie adm. [XX.01.YY.YY]	- w centrali	0	0	0	0
	- w delegaturach UE	0	0	0	0
01 01 01 02 (CA, SNE – pośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
01 01 01 12 (CA, SNE – bezpośrednie badania naukowe)		0	0	0	0
Inna linia budżetowa (określić) – dział 7		0	0	0	0
Inna linia budżetowa (określić) – poza działem 7		0	0	0	0
OGÓŁEM		**0**	**0**	**0**	**0**

Personel niezbędny do wdrożenia wniosku (w EPC):

	Personel już pracujący w służbach	**Personel dodatkowy***

	Komisji			
		Finansowany z działu 7 lub ze środków „Badania naukowe”	**Finansowany z linii BA**	**Finansowany z opłat**
Stanowiska w planie zatrudnienia			Nie dotyczy	
Personel zewnętrzny (CA, SNE, INT)				

Opis zadań do wykonania:

Urzędnicy i pracownicy zatrudnieni na czas określony	
Personel zewnętrzny	

3.2.5. Przegląd szacowanego wpływu na inwestycje związane z technologiami cyfrowymi

Obowiązkowo: szacowany wpływ wniosku/inicjatywy na inwestycje związane z technologiami cyfrowymi.

W wyjątkowych przypadkach, jeżeli wymaga tego realizacja wniosku/inicjatywy, we wskazanym wierszu należy podać środki z działu 7.

Środki z działów 1–6 należy podać w wierszu „Wydatki na IT wynikające z realizacji polityki tytułem programów operacyjnych”. Wydatki te odnoszą się do budżetu operacyjnego na ponowne wykorzystanie / zakup / rozwój platform / narzędzi informatycznych bezpośrednio związanych z realizacją inicjatywy oraz powiązanych z nimi inwestycji (np. licencje, badania, przechowywanie danych). Informacje podane w tej tabeli powinny zgadzać się z informacjami przedstawionymi w sekcji 4 „Wymiar cyfrowy”.

OGÓŁEM środki na IT i technologie cyfrowe	Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	**OGÓŁEM WRF 2021–2027**
DZIAŁ 7					
Wydatki na IT (ponoszone przez organizację)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Suma cząstkowa DZIAŁ 7	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
Poza DZIAŁEM 7					
Wydatki na IT wynikające z realizacji polityki tytułem programów operacyjnych	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Suma cząstkowa poza DZIAŁEM 7	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
OGÓŁEM	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.6. Zgodność z obowiązującymi wieloletnimi ramami finansowymi

Wniosek/inicjatywa:

– ☐ może zostać w pełni sfinansowany(-a) przez przegrupowanie środków w ramach odpowiedniego działu wieloletnich ram finansowych (WRF)

– ☐ wymaga zastosowania nieprzydzielonego marginesu środków w ramach odpowiedniego działu WRF lub zastosowania specjalnych instrumentów zdefiniowanych w rozporządzeniu w sprawie WRF

– ☐ wymaga rewizji WRF

3.2.7. Udział osób trzecich w finansowaniu

Wniosek/inicjatywa:

– ☐ nie przewiduje współfinansowania ze strony osób trzecich

– ☐ przewiduje współfinansowanie ze strony osób trzecich zgodnie z poniższymi szacunkami:

środki w mln EUR (do trzech miejsc po przecinku)

	Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**	Ogółem
Określić organ współfinansujący					
OGÓŁEM środki objęte współfinansowaniem					

3.3. Szacunkowy wpływ na dochody

– ☐ Wniosek/inicjatywa nie ma wpływu finansowego na dochody

– ☐ Wniosek/inicjatywa ma wpływ finansowy określony poniżej:

☐ wpływ na zasoby własne

☐ wpływ na dochody inne

☐ Wskazać, czy dochody są przypisane do linii budżetowej po stronie wydatków

w mln EUR (do trzech miejsc po przecinku)

Linia budżetowa po stronie dochodów	Środki zapisane w budżecie na bieżący rok budżetowy	Wpływ wniosku/inicjatywy[2]			
		Rok **2024**	Rok **2025**	Rok **2026**	Rok **2027**
Artykuł …					

W przypadku wpływu na dochody przeznaczone na określony cel należy wskazać linie budżetowe po stronie wydatków, które ten wpływ obejmie.

[2] W przypadku tradycyjnych zasobów własnych (opłaty celne, opłaty wyrównawcze od cukru) należy wskazać kwoty netto, tzn. kwoty brutto po odliczeniu 20 % na poczet kosztów poboru.

Pozostałe uwagi (np. metoda/wzór użyte do obliczenia wpływu na dochody albo inne informacje).

4. WYMIAR CYFROWY

4.1. Wymogi cyfrowe

Jeżeli inicjatywa polityczna oceniana jest jako nieposiadająca wymogów cyfrowych, proszę wyjaśnić, dlaczego nie wykorzystuje się środków cyfrowych.

W przeciwnym razie w poniższej tabeli proszę wymienić wymogi cyfrowe:

Odniesienie do wymogu	**Opis wymogu**	**Podmiot, którego dotyczy wymóg lub na którego wymóg ten ma wpływ**	**Procesy ogólne**	**Kategoria**
Art. 1 ust. 2, zmieniający art. 13 ust. 8 rozporządzenia Rady (UE) 2025/202	Dodatkowe wymogi sprawozdawcze dotyczące okresu zamkniętego lub okresów zamkniętych w odniesieniu do węgorza europejskiego w północno-wschodnim Atlantyku. Nie przewidziano rozwiązań cyfrowych w odniesieniu do tych wymogów sprawozdawczych i tego rocznego i tymczasowego środka.	Kraje członkowskie	Przekazywanie danych, sprawozdawczość	Dane
Art. 1 ust. 3 i załącznik zmieniające niektóre załączniki do rozporządzenia Rady (UE) 2025/202	Poziomy sprawozdawczości (tj. dla państw członkowskich poszczególne statki rybackie), czynniki uruchamiające i częstotliwość, a także kody połowów niektórych stad ryb związane z obowiązującymi wymogami w zakresie sprawozdawczości na podstawie rozporządzenia w sprawie kontroli rybołówstwa (rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009) i odpowiednimi rozwiązaniami cyfrowymi.	Państwa członkowskie (bandery) i Komisja Europejska	Przekazywanie danych, sprawozdawczość	Dane

4.2. Dane

Ogólny opis danych objętych zakresem oraz wszelkie powiązane normy/specyfikacje

Rodzaj danych	**Odniesienie(-a) do wymogu**	**Normy lub specyfikacje (stosownie do przypadku)**
Połowy niektórych stad ryb	Art. 1 pkt 2 i załącznik	//

Powiązanie z europejską strategią w zakresie danych

Wyjaśnić, w jaki sposób wymogi te są zgodne z europejską strategią w zakresie danych.

//

Powiązanie z zasadą jednorazowości

Wyjaśnić, w jaki sposób uwzględniono zasadę jednorazowości i w jaki sposób zbadano możliwość ponownego wykorzystania istniejących danych.

//

Wyjaśnić, w jaki sposób nowo utworzone dane są możliwe do znalezienia, dostępne, interoperacyjne i nadające się do ponownego wykorzystania oraz spełniają normy wysokiej jakości.

//

Przepływ danych

Rodzaj danych	**Odniesienie(-a) do wymogu(-ów)**	**Podmiot dostarczający dane**	**Podmiot otrzymujący dane**	**Czynnik uruchamiający wymianę danych**	**Częstotliwość (jeżeli dotyczy)**
Połowy niektórych stad ryb na określonym poziomie	Art. 1 pkt 2 i załącznik	Państwa członkowskie	Komisja Europejska	Pewna częstotliwość lub ogólny poziom	Co tydzień do roku

		(bandery)		połowów	
Połowy niektórych stad ryb na pewnym poziomie (w niektórych przypadkach)	Art. 1 pkt 2 i załącznik	Komisja Europejska	Sekretariat RFMO	Określona częstotliwość lub odbiór danych państw członkowskich bandery	Co tydzień do roku

4.3. Rozwiązania cyfrowe

W odniesieniu do każdego rozwiązania cyfrowego podać odniesienie do dotyczących go wymogów cyfrowego, opis wymaganej funkcjonalności rozwiązania cyfrowego, organ, który będzie za nie odpowiedzialny, oraz inne istotne aspekty, takie jak możliwość ponownego użycia i dostępność. Ponadto należy wyjaśnić, czy rozwiązanie cyfrowe ma na celu wykorzystanie technologii sztucznej inteligencji.

Rozwiązanie cyfrowe	Odniesienie(-a) do wymogu(-ów)	Podstawowa wymagana funkcjonalność	Organ odpowiedzialny	W jaki sposób zapewniania jest dostępność?	W jaki sposób uwzględniono wymóg ponownego wykorzystania?	Wykorzystanie technologii sztucznej inteligencji (stosownie do przypadku)
//						

W odniesieniu do każdego rozwiązania cyfrowego wyjaśnić, w jaki sposób rozwiązanie cyfrowe spełnia wymogi i obowiązki wynikające z unijnych ram cyberbezpieczeństwa oraz innych mających zastosowanie polityk cyfrowych i aktów ustawodawczych (takich jak eIDAS, jednolity portal cyfrowy itp.).

4.4. Ocena interoperacyjności

Opisać cyfrową(-e) usługę(-y) publiczną(-e), na którą(-e) mają wpływ wymogi

Cyfrowa usługa publiczna lub kategoria cyfrowych usług publicznych	Opis	Odniesienie(-a) do wymogu(-ów)	Rozwiązania Interoperacyjnej Europy	Inne rozwiązania w zakresie interoperacyjności

			(NIE DOTYCZY)	
Nie dotyczy	//	//		//

Ocena wpływu wymogów na interoperacyjność transgraniczną

Ocena	**Środki**	**Potencjalne utrzymujące się bariery**
Ocena dostosowania do istniejących strategii cyfrowych i sektorowych **Proszę wymienić mające zastosowanie strategie cyfrowe i sektorowe**	Nie dotyczy	Nie dotyczy
Ocena środków organizacyjnych na rzecz sprawnego transgranicznego świadczenia cyfrowych usług publicznych **Proszę wymienić przewidywane środki zarządzania**	Nie dotyczy	Nie dotyczy
Ocena środków podjętych w celu zapewnienia wspólnego zrozumienia danych **Proszę wymienić takie środki**	Nie dotyczy	Nie dotyczy
Ocena stosowania wspólnie uzgodnionych otwartych specyfikacji i norm technicznych **Proszę wymienić takie środki**	Nie dotyczy	Nie dotyczy

4.5. Środki wspierające cyfrowe wdrażanie

Opis środka	**Odniesienie(-a) do wymogu(-ów)**	**Rola Komisji**	**Podmioty, które mają**	**Przewidywany harmonogram**

		(jeżeli dotyczy)	**zostać zaangażowane** (jeżeli dotyczy)	(jeżeli dotyczy)
Nie dotyczy				